

まちみらい ニュース News

Vol.63

編集 (財)まちみらい千代田

〒101-0054 千代田区神田錦町3-21
ちよだプラットフォームスクウェア4階
TEL3233-7555(代) FAX3233-7557
http://www.chiyoda-days.jp



復元され美術館としてオープンした三菱一号館(丸の内は岩崎彌太郎創業の三菱による日本初のオフィス街です)



成田誠一さん

平成22年度

街道文化講座『千代田塾』を開講

第一回「坂本龍馬と岩崎彌太郎 ドラマ? 史実?」

話題の大河ドラマ「龍馬伝」。福山雅治さんの熱演もあってなかなかの人気です。これ以上はないというようなメイクで香川照之さんが演じる岩崎彌太郎も関心を集めているようです。

が史実なのでしょう。長年、岩崎彌太郎を研究してきた三菱史アナリストの成田誠一さんが解説します。

また当日、区民ホールでは、彌太郎の出身地である高知県による『街道交流広場』が設けられ、観光PRなどが行われる予定です。

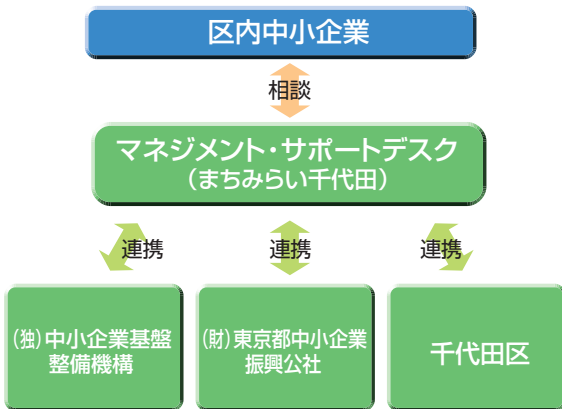
とき 7月13日(火)18時30分～20時
会場 千代田区民ホール(千代田区役所1階)

定員 150名(申込順)

申込み 住所・氏名・電話番号・ファクシミリ番号またはメールアドレスとタイトル「第一回街道文化講座参加希望」を明記のうえ、7月2日(金)までにファクシミリ(☎3233-7557)またはEメール(✉biznet@mm-chiyoda.jp)でお申込みください。※当日受付もあります。問合せ 産業まちづくりグループ ☎3233-7558(直通)

中小企業の相談窓口

マネジメント・サポートデスクのご活用を



【相談例】

- ・新しく会社を創業したい。
- ・販路を拡大したい。
- ・技術開発をしたい。
- ・資金調達を行いたい。
- ・助成金や融資を受けたい。
- ・社員教育を行いたい。
- ・事業承継について相談したい。
- ・海外進出したい。

景気は回復基調にあると言われているが、中小企業を取り巻く環境は依然として厳しい状況が続いています。国や東京都をはじめとして様々な公的機関では中小企業を支援する制度を用意していますが、実施機関や内容が多岐にわたっているために、適切な支援にたどり着くのは容易ではありません。

そこで、まちみらい千代田の「マネジメント・サポートデスク」が、業務提携している独立行政法人中小企業基盤整備機構(関東支部、財団法人東京都中小企業振興公社や千代田区などと協力し、区内中小企業の皆様の様々な経営課題解決をサポートします。

企業経営上の課題や問題については、まず「マネジメント・サポートデスク」に電話やメールでご相談ください。相談内容をお伺いした後に、適切な支援制度をお調べして、実施機関、担当部署・担当者などを紹介します。

※中小企業基盤整備機構は日本全国の中小企業を、東京都中小企業振興公社は東京都の中小企業を支援するための公的機関です。

問合せ 産業まちづくりグループ ☎3233-7558(直通) ☐biznet@mm-chiyoda.jp ※受付は平日の8時30分から17時15分です。

適切な公的支援をご案内します

市町村サテライトオフィス東京

島根県邑南町



邑南町は、島根県の中でも広島県との県境に位置し、緑豊かな自然と美しい水に囲まれた、人口1万3千人の小さな田舎町です。観光地として、県立自然公園断魚溪、いわみ温泉、四季を通じて約240種のハーブの香りが楽しめる香木の森公園などがあります。

大自然と美しい水、肥沃な土地に恵まれた邑南町では、石見高原ハーブ米、石見和牛、石見ポークなどの特産品や、「完全自然放牧」の牛乳、邑南町産のお米を使った米粉のパン、ブルーベリーの加工品などがあります。



また邑南町では、田舎の「逸品食材」を全国の食通に発信する『おお!なんと癒しのプロジェクト(☎http://www.ohproject.jp/)』が活動し、邑南町(田舎の良さを様々な形で全国に発信しています。自然に食に今一番元氣のある島根県邑南町に、ぜひお越しください。

千代田区マンション理事長連絡会
6月26日に会員と事務局との情報交換会
千代田区マンション理事長連絡会では、会員の皆様のご要望にお応えするために、情報交換会を開催します。当日は、(社)首都圏マンション管理士会 都心区支部から、マンション管理士の方も参加して懇談する予定です。

される方は、是非ご連絡ください。
とき 6月26日(土)13時30分
場所 区役所4階404会議室(※参加は会員に限ります)
問合せ 住宅まちづくりグループ ☎3233-3223(直通)

マンション無料相談会

毎月第3水曜日15時～17時

マンション管理についての様々なご相談にお答えするマンション無料相談会。首都圏マンション管理士会 都心区支部の協力により、毎回2名のマンション管理士が会場でお待ちしています。

場所 まちみらい千代田会議室(神田錦町3-21ちよだプラットフォームスクウェア4階)
予約・問合せ 住宅まちづくりグループ ☎3233-3223(直通) ※予約の方を優先させていただきます。

お気軽にお越しください。とき 毎月第3水曜日15時～17時(当日受付は16時まで、1回の相談時間は30分程度とさせていただきます。)

※事前に相談内容をご連絡いただければ、より詳細なアドバイスが可能です。

平成21年度事業報告と決算

理事会・評議員会で承認

5月25日(火)に平成22年度の第1回評議員会が、5月28日(金)に第1回理事会が開催され、平成21年度の事業報告と決算が審議・承認されました。

事業報告・決算の詳しい内容は、評議員会・理事会の議事録はホームページに掲載しています。問合せ 企画総務グループ ☎3233-7556(直通) ☐http://chiyoda-days.jp/future/summary/

★新連載★がんばる中小企業応援リレーコラム
どうする！反転攻勢の経営(1)

（景気回復の芽を伸ばせ）

集客こそ命！

変化の兆しをつかみましょう

中小企業診断士 入山央氏

一般の消費者をお客様とする小売業や飲食店などにとって、集客が生命線であることは言うまでもありません。集客のポイントが3つです。

①商圏の変化を捉えよう

千代田区の人口は、2008年9月のリーマンショックから2010年4月までの19か月間に、約3.3%増加しました。なかでも、再開発事業のあった富士見二丁目では、770名も増加しました。

地域で商売を営む経営者にとって、このような商圏の変化を捉えることは、集客の大きなチャンスとなります。

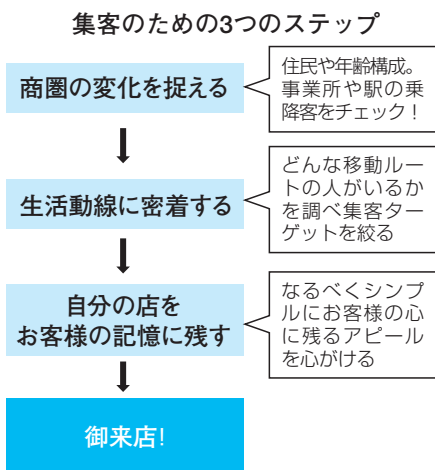
②生活動線に密着しよう

集客のチャンスは、人の移動するルート「生活動線」でも生まれます。

お店の周辺を行き交う人々はそれぞれ異なる生活動線を持っています。その中から集客しやすいターゲットに狙いを定めるため、お店の周辺や人々の生活動線を改めてチェックしてみてください。

③自分の店を、お客様の記憶に残そう

集客で一番差がつくのが、いかに「お客様の記憶に残る店」になるかという点です。そのためのアイデアとして、



是非、この景気回復の芽を伸ばしてください！

コラムの全文は千代田days「中小企業応援リレーコラム」に掲載しています。

URL <http://chiyoda-days.jp/future/staffblog/relaycolumn/>

問合せ 産業まちづくりグループ ☎3233-7558(直通)

企業探訪 千代田ビジネス大賞「優秀賞」受賞の2社を訪問しました

インタビュー記事の全文は、千代田day's「上山の企業探訪」に掲載しています。

URL <http://chiyoda-days.jp/future/staffblog/legwork/>

問合せ 産業まちづくりグループ ☎3233-7558(直通)

安全安心部門 株式会社兵左衛門

代表取締役 浦谷兵剛 会長

「お箸は食べ物です」

福井県小浜市の若狭塗には色々な漆器がありますが、箸は特に有名です。その若狭塗箸の伝統を守り、発展させ、業界ナンバーワンのブランドを築いた株式会社兵左衛門の浦谷兵剛（うらたに ひょうごう）会長にお話を伺いました。

兵左衛門のお箸は本物

天然漆は値段も高く加工も難しい材料ですが、ある重金属を入れると加工しやすくなります。漆に入れる顔料にも様々な化学物質が入っているそうです。

30数年前、自社で使っていた漆に、人間に有害な重金属や化学物質が含まれていることが判明。浦谷会長は偽物の材料を一切使わないという決断をします。それは同業者を敵に回す孤立した戦いとなり、大変苦労しました。

「高級塗り箸といえば兵左衛門」というブランドは、先代と現会長が命をかけた戦いの末に勝ち取ったものなのです。

先代の美学を受け継いで

先代は純粋な職人だったそうです。当時、職人と商人の組合は別れていましたが、先代は息子を商人にしたいと考



え、浦谷会長は職人の息子でありながら初めて売りに進出したのです。

製造工程でも妥協を一切なくし、最終消費者のファンを一人一人増やすという努力の結果、製販一体のスタイルが確立しました。さらに現在は、正しい箸の持ち方の教育にも力を入れています。

本物の箸の普及のために

浦谷会長は、「MY箸」ブーム、折れた野球のバットを使った「かっとばし!!」など、兵左衛門発の様々なアイデアで、箸から日本を変えようとしています。

「お箸は食べ物」「偽物は作りません」「嘘はつきません」そして「モノづくりの王道を歩む」、兵左衛門・浦谷会長の本物を求める戦いはまだまだ続きます。

広

環境貢献部門 第一環境アクア株式会社

代表取締役 宇山家昌 社長

「きれいな水をつくる、きれいな経営を行う」

ホテル、病院、工場などの大型施設からは毎日大量の汚水が発生します。この汚水を浄化する設備を提供するのが、第一環境アクア株式会社の仕事です。苦境にあった総合建設業から事業を再構築し、現在のような污水处理設備の設計、施工、管理を行う事業へと特化し、見事に事業の再構築を果たした宇山家昌（うやまいえまさ）社長にお話を伺いました。



水処理の会社

大型施設から発生する汚水は環境汚染を引き起こす原因となる可能性があるため、汚水法、河川法、水質汚濁法など様々な厳しい規制が課されているそうです。第一環境アクアはそれらの規制をクリアするための水処理の設備や技術を提供しています。

第一環境アクアのバイオ接触酸化法（BCS）は、他の技術と比べて、水を浄化した後に残る汚泥の発生量が非常に少ないのだそうです。

水処理に特化する・・・社長の決断

第一環境アクアは水処理専門の技術

会社ですが、もとは総合建築・土木の会社でした。バブル経済崩壊後、日本経済の悪化に伴い年間40億円以上の工事をしながらも業績は赤字。そこで宇山社長は、それまでも一部行っていた浄化設備、除外設備、中水道設備など水処理に特化することに決めたのです。第一環境アクアが現在のような優良企業になって生き残っているのはその決断があったからなのです。

つぶれない会社にするために、明確な戦略を打ち出し、社員に経理を公開し、シンプルで力づよい経営をしてこられた宇山社長。汚水の浄化だけではなく、会社も浄化してこられたことが感じられました。

広

お箸は食べ物

兵左衛門では天然の木、漆を使い安全性にこだわった箸作りを続けています。それは兵左衛門が、毎日お使いいただく皆様に対してできる数少ない誠意のひとつだからです。

千代田区にも店舗がございます。是非ご利用下さい。

兵左衛門 ショールーム
千代田区東神田 1-10-4 新川ダイユウビル 1F



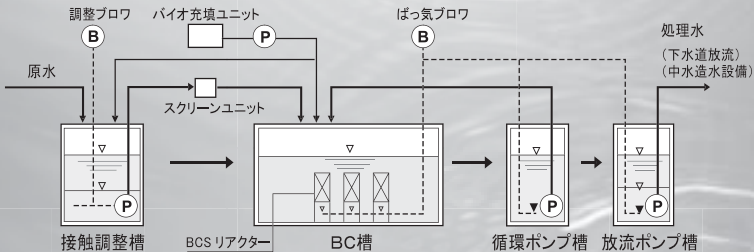
株式会社 兵左衛門
☎ 0120-194-846

<http://www.hyozaemon.co.jp>
※オンラインショップもございます。

CO₂ 排出量削減に貢献、地球温暖化防止に向けて次のステージへ

BCS システム 含油排水処理システム（バイオ接触酸化法）

BCS (Bio-Contact-System) は含油排水を主として、バイオで汚濁物質を分解処理するシステムです。



特長

- 汚泥処分費：なし
- 水槽容量：3分の2以下（活性汚泥法に対して）
- 悪臭：ほとんどなし（従来法に対して）
- 維持管理費：2分の1から3分の1（従来法に対して）

用途

- 食品製造工場排水処理
- 厨房排水処理（ホテル・商業ビル・工場食堂等）
- 既設含油排水処理設備の汚泥の減量
- 排水再利用（後段に生物処理を付加して中水利用）

設計・施工・管理 — あらゆる角度から水みつめています

第一環境アクア株式会社

〒101-0052
東京都千代田区神田小川町 2-4-5 (杉商ビル 5 階)
TEL: 03-5283-8661 (大代表) FAX: 03-5283-8670
<http://www.daiichikankyo-aqua.com>